

## 10% Rabatt

AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL  
Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 23.06.20

**BÜSUM**  
Gewerbegebiet - Hafentörn 4  
So gut geht günstig.

**STOLZ**  
Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum			
16 Di	3:05	9:49	15:37
17 Mi	4:06	10:48	16:35
18 Do	4:59	11:39	17:26

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

### Moin zusammen ...

In alten Texten stößt man oft auf Begriffe, die zu schade sind, um vergessen zu werden. Eines dieser schönen Wörter ist der „Bratenrock“, der mir vor langer Zeit bei der Lektüre von Wilhelm Busch unterkam.

So bezeichnete man damals ein besseres Kleidungsstück, das der Mann anzog, wenn er irgendwo zu einem festlichen Anlass eingeladen war, auf dem es fürgewöhnlich auch einen Braten zu essen gab.

Von da an gab ich dem Jackett, das ich zu solchen Zwecken nutze, ebenfalls diesen Namen. Eigentlich wäre „Bratschenrock“ genau so passend, denn auch bei klassischen Konzerten kommt dieses Sakko gern zum Einsatz. Da diese Anlässe coronabedingt gerade selten sind, habe ich das fragliche Textil am Samstag zum ersten Mal seit Monaten wieder getragen – es saß deutlich knapper als damals. Für die Ursache gibt es einen Fachausdruck: Corona-Plautze. Jetzt gibt's erstmal Gemüse, bis ich im Bratenrock wieder eine gute Figur mache ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café

## Hohenzollern

– direkt am Deich –

*Frische Blattsalate des Wochenmarktes mit Thunfisch, Oliven, Fetakäse und Zwiebelringen € 14,90*

*Schweinekammbraten an gestovtem Weißkohl und Salzkartoffeln € 16,80*

*Frischer deutscher Spargel!*  
Bitte denken Sie an Ihre Tischreservierung

11<sup>30</sup> – 14<sup>00</sup> und 17<sup>30</sup> – 20<sup>30</sup> Uhr  
Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
Tel. 04834/9950

**ADLER & EILS** GmbH & Co KG **Ausflugsschiffe ab Ankerplatz**

**Büsum-Helgoland mit MS „Lady von Büsum“**  
Täglich 9:00 Uhr (ca. 4 h Aufenth., Rückkehr ca. 18:45 Uhr)

**Fahrt zur Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)**  
Di 10:45, 13:30 Uhr  
Mi 10:45, 13:30 Uhr

**Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)**  
Di 16:00 Uhr Mi 16:00 Uhr

**Fangfahrt in See (ca. 1 ¾ Std.)**  
Di 11:00, 13:15, 15:15, 17:00 Uhr  
Mi 9:00\*, 13:15, 15:15, 17:00 Uhr \*Sonderpreis

Info/Tickets: **04834/3612** oder [www.adler-eils.de](http://www.adler-eils.de)




## Hafen & Geschichte(n)

Ab sofort nimmt das Museum am Meer wieder seinen beliebten Hafenbummel auf: Jeden Dienstag und Donnerstag führt Momme Claussen (Foto) – Mitarbeiter des Museums und Büsums Wattenpräsident – seine Gäste an die interessantesten Punkte des Hafens und erklärt, was dort vor sich geht und hat dabei auch die eine oder andere Anekdote parat.

Die Führungen beginnen jeweils um 17 Uhr. Da maximal 15 Teilnehmer erlaubt sind, wird um vorherige Anmeldung unter Tel. 04834-6734 gebeten. Ein Mund-Nasenschutz ist zu tragen und die Teilnehmerdaten werden aufgenommen.

Treffpunkt: *Museum am Meer  
Am Fischereihafen 19  
Tel. 04834/6734  
Preise: Erw. € 3,50/Ki. € 1,50*

## Kurorchester startet nächste Woche

Bisher mussten Büsum-Urlauber in diesem Jahr auf Kurmusik verzichten: Zum geplanten Saisonstart Anfang Mai konnte die polnische Kapelle wegen der Reisebeschränkungen nicht anreisen. Jetzt sind die Grenzen wieder offen und die fünf Musiker werden am 25.6. mit einem Eröffnungskonzert im Kurpark

ihren Dienst antreten. Bis 28.9. spielen sie dort dann zweimal täglich (außer mittwochs).

Bestellungen bitte per E-Mail an: [info@delphin-apotheke-buesum.de](mailto:info@delphin-apotheke-buesum.de) oder telefonisch unter 04834/9060



**Wir helfen Ihnen gerne weiter**

Unsere Apotheke ist weiterhin für Sie geöffnet.

Telise Thiessen  
Alleestraße 10  
25761 Büsum  
Tel. (0 48 34) 90 60  
Fax (0 48 34) 9 06 60

**E. A. Jensen** 3 x in Büsum

EDEKA

Heider Str. 2a  
Tel. 936 200  
Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 21<sup>00</sup>  
So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>

**Mittagstisch ab 4,49**

- Di,16.6.: Kohlroulade m. Kartoffeln u. Soße
- Mi,17.6.: Chili con Carne
- Do,18.6.: Mehlbeutel m. Schweinebacke u. Kirschoße
- Fr,19.6.: Wurzelschmaus m. Kasseler u. Wurst
- Sa,20.6.: Erbsensuppe m. reichlich Einlage
- Mo,22.6.: Rindergulasch m. Nudeln
- Di,23.6.: Gefüllte Paprikaschote m. Reis u. Tomatensoße

Nordseestr. 16  
Tel. 965 49 15  
Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 19<sup>00</sup>  
So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>

Brunnenplatz  
Tel. 95 770  
Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 19<sup>00</sup>  
So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>

Vorbestellung bis 9:00 Uhr, Mittagstisch Abholung ab 11:30 Uhr, Mo. – Sa.

Lotto/Toto-Annahme • Postfiliale • Tägl. frische Belieferung

Platzreservierungen: [kino-buesum.de](http://kino-buesum.de) Watt'n Huus Südstrand 11







## LichtBlick

Kino Büsum

Von Montag bis Mittwoch haben wir derzeit geschlossen. Unser Kinoprogramm für Donnerstag bis Sonntag finden Sie auf unserer Homepage. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Leider ist unsere Platzkapazität momentan stark eingeschränkt. Bitte buchen Sie sehr rechtzeitig!

Wetter			
Di	Max: 22 °C	4 – 13 km/h Böen – 27 km/h	
	Min: 13 °C		
Mi	Max: 22 °C	8 – 16 km/h Böen – 32 km/h	
	Min: 14 °C		
Do	Max: 24 °C	9 – 14 km/h Böen – 27 km/h	
	Min: 16 °C		

[www.meteoedia.de](http://www.meteoedia.de) • [www.unwetterzentrale.de](http://www.unwetterzentrale.de)

## Was liegt an?

### >>DIENSTAG, 16.06.

- 7:00 MS Blauort/Hafenbecken II Hochseeangeln
- 7:00 Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 9:30 Hauptstrand/Watt-Tribüne Nordseesport
- 10:45 Kurpark Einführung in den Vital-Parcours
- 13:30 Deichüberg. 12/Nordseestr. Wattführung mit Krabbenfischen
- 14:00 Museumshafen/Freitreppe Wattführung „mit Muße“
- 14:30 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15 Bernsteinschleifen (Anm.)
- 15:30 Deichüberg. 12/Perlebucht Nordic-Walking
- 17:00 museum am meer Hafenbummel (Anm.)

### >>MITTWOCH, 17.06.

- 7:00 MS Blauort/Hafenbecken II Hochseeangeln
- 10:00 Deichüberg. 12/Perlebucht Nordic-Walking
- 10:30 Watt'n Hus/gr. Saal Vortrag: Das grüne Band in SH
- 14:00 Badestelle Stintreck 3-Priele-Riesenwattwanderung (Anm.)
- 14:30 Rathaustreppe Kleine Radtour (Anm.)

## Was liegt an?

>> **MITTWOCH, 17.06.**

Fortsetzung von Seite 1

**15:00** Ankerplatz/Reetdachpav.  
Wattführung mit Dipl.-Biologen  
**15:00** Kurpark  
Boule mit den „Nordsee-Boulern“  
**15:00** Kurpark  
Yoga für alle  
**15:00** Artbox im Kurpark  
Urban Sketching (Anm.)  
**15:00** Mehrzweckhalle  
DRK-Blutspendetermin (Anm.)  
**15:00** Watt'n Hus  
Info/Beratung Glasfaseranschluss  
**19:30** Lighthouse/Veranda  
Abendlieder am Museumshafen

## Dies & das

### Sparen mit den „Büsum Bons“



Seit Anfang März ist die neue Ausgabe des Couponhefts „Büsum Bons“ erhältlich. Das Büchlein enthält 29 Coupons mit Vergünstigungen für Gästekarteninhaber bei Unternehmen aus der Region. Im Mittelteil findet man außerdem ein Gewinnspiel des Tourismus Marketing Service Büsum, bei dem man ein Büsum-Wochenende gewinnen kann. Das Couponheft erhalten Sie von ihrem Gastgeber oder gegen Vorlage der Gästekarte bei der Tourist-Information. Infos und die Teilnahmebedingungen unter [www.buesum.de/gewinnspiel](http://www.buesum.de/gewinnspiel)

**Kreatives mit Bernstein und Edelsteinen  
Bernsteinschleifen  
mit Anmeldung.** Tel. 04834-2354  
Dienstag und Donnerstag  
von 14<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup> Uhr  
Büsumer Bernstein-Kontor  
Neu: Bismarckstr. 15 • Tel. 04834-2354  
[www.bernsteinschleifer.de](http://www.bernsteinschleifer.de)

**Strandrestaurant & Café  
„Zur Perle“**  
Geöffnet von 11 – 21 Uhr  
Mi.: Schnitzel „satt“ € 12,90  
(Preis pro Person)  
Gerne telefonisch vorbestellen  
Nordseestraße 80 • (04834) 47 47

**Dreesen** Urlaubsvermietung  
„Anker werfen - Urlaub machen“  
Buchen Sie schöne Appartements, exklusive Neubau-Objekte, Ferienwohnungen und -häuser in Büsum und Umgebung  
www.dreesen-fewo.de  
Dorfstraße 4  
25761 Westerdeichstrich  
Telefon. 04834 - 96 50 366

## 12 Kilometer durchs Watt ...



... stehen den Teilnehmern bevor, die sich der Riesentwattwanderung mit Wattführer Johann P. Franzen anschließen. Am Mittwoch um 14 Uhr geht es von der Badestelle in Stinteck aus auf eine Wanderung zwischen den drei Prielen Schollloch, Nordpiep und Ossengoot. Die Tour dauert ca. 4 – 5 Stunden. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde. Wer teilnehmen

möchte, sollte gut zu Fuß und nicht jünger als 12 Jahre sein. Eine solche Wanderung erfordert etwas Vorbereitung: Geeignete Kleidung, Proviant, Sonnencreme, und Kopfbedeckung sollte man dabei haben. Auch ein Fernglas und ein Bestimmungsbuch sind sinnvoll.

Erw. € 28,-/Ki (ab 12 J.) € 23,-  
Weitere Info und Anmeldung unter Tel. 04834/9844766

## Vortrag: „Das grüne Band“

Jeden Montag und Mittwoch laden die Büsumer Gästelotzen zu Vorträgen im Watt'n Hus ein. Diesmal nehmen sie ihr Publikum mit auf den Weg von Lübeck nach Boizenburg durch das ehemalige Grenzgebiet. Zu sehen sind Natur und Ortschaften auf Holsteinischen und Mecklenburger Gebiet, aber auch Narben, welche an die Geschichte dieser Grenze erinnern und



Fahrt auf der Wakenitz (Foto: Donalies)  
mahnen, Derartiges zukünftig nie wieder zuzulassen.  
Mittwoch, 10:30 Uhr, im Watt'n Hus, Südstrand II  
Eintritt frei mit Gästekarte (Max. 50 Teilnehmer)

**NIKI Café** JEDER WEISS:  
Eis ... aus Milch von Nordstrander Kühen  
Kaffee ... vielfältige Kaffeespezialitäten  
Kuchen ... hausgebackene Torten & Kuchen (alles auch außer Haus)  
Täglich 10 – 18 Uhr geöffnet  
Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst 116 117**  
Anlaufpraxis im Ärztezentrum Westerstr. 30  
**Apotheken-Notdienst**  
Tel. 0800 - 00 22 83 oder [www.aksh-notdienst.de](http://www.aksh-notdienst.de)  
**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 68 37 17 55  
**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

**Impressum** Gesamtherstellung: Klüwerbung Werbeagentur & Verlag e. K., Kai Klüwer, Trischenweg 12, 25761 Büsum, Tel.: 04834/960480, Fax: 960488, E-Mail: [info@buesum-spontan.de](mailto:info@buesum-spontan.de)  
Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter • Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 01.10.18

## Dies & das

### Blutspendetermin: bitte anmelden

Zum Weltblutspendetag am vergangenen Sonntag wurde gerade noch einmal auf die Knappheit bei den Blutkonserven hingewiesen. Am Mittwoch ab 15 Uhr kann jeder etwas dagegen tun: Beim DRK-Blutspendetermin, der diesmal coronabedingt in der Mehrzweckhalle stattfindet. Dort können die nötigen Abstände am besten eingehalten werden. Damit es zu möglichst wenigen unnötigen Kontakten kommt, werden alle Spender gebeten, sich unbedingt telefonisch unter 04154-80732511 anzumelden oder online unter [terminreservierung.blutspende-nordost.de/m/buesum\\_mehrzweckhalle](http://terminreservierung.blutspende-nordost.de/m/buesum_mehrzweckhalle)

## Hochseeangeln

**MS „Blauort“**

Tel. 01717739619

Abfahrt täglich 7<sup>00</sup> Uhr  
Hafenbecken II

## Büsumer Theehaus

Ab sofort wieder geöffnet:  
Montag bis Samstag  
von 11:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
Alleestraße 19 • Büsum  
[www.buesumer-theehaus.de](http://www.buesumer-theehaus.de)

## Nordsee-Massagen

kurzfristige Termine möglich  
**exklusive Kosmetik  
Wellness-Fußpflege  
Energetik**

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076  
[www.nordsee-massagen.eu](http://www.nordsee-massagen.eu)

**Zur Post**  
HOTEL allen seit 1880  
Hafenstraße 2 – neben der Kirche  
Tel. 04834-95100 • [www.zur-alten-post-buesum.de](http://www.zur-alten-post-buesum.de)  
**Frischer deutscher Spargel!**  
Öffnungszeiten:  
Mo. – Fr. ab 17 Uhr  
Sa. & So. und Feiertage  
12 – 21 Uhr durchgehend  
Wir bitten um eine  
Tischreservierung telefonisch  
04834-95100 oder per E-Mail  
[info@zur-alten-post-buesum.de](mailto:info@zur-alten-post-buesum.de)

**Wir kaufen Wohnmobile  
+ Wohnwagen**  
**0 39 44 – 3 61 60**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) (Fa.)